Ministerstvo obrany SR
Úrad pre investície a akvizície
Č. p.: KaVSÚ- 16-10/2006

Výtlačok číslo: 4
Počet listov:

RÁMCOVÁ DOHODA č. 26/569
uzatvorená podľa § 11 zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov a v zmysle ustanovenia § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka

Článok I.
Zmluvné strany

1.1. Kupujúci :	**Slovenská republika – Ministerstvo obrany Slovenskej republiky** **Kutuzovova 8** **832 47 Bratislava**	
Zastúpený :	**Ing. Jozefom RÁŽOM** **riaditeľom Úradu pre investície a akvizície**	
Vybavuje:	**Ing. Dagmar ADÁMKOVÁ**	**kl. 0960/ 321317** **fax : 02/44452074**
IČO :	**30 845 572**	
Bankové spojenie :	**Štátna pokladnica** **č. účtu: 7000171215/8180**	
1.2. Predávajúci:	**OBUV – ŠPECIÁL spol. s r. o.** **Dukelská 19** **085 10 Bardejov**	
Zastúpená :	**Ing. Miroslav MATYSOM** **konateľom spoločnosti**	
Vybavuje:	**Stanislav MULÍK**	**tel.: 054/4880 628** **fax: 054/4880 612**
IČO :	**3645 8503**	
IČ DPH:	**SK 2020027064**	
Bankové spojenie :	**Dexia banka Slovensko a.s.** **číslo účtu : 360 614 0001/5600**	

Predávajúci je zapísaný v OR OS Prešov, oddiel: Sro, vložka číslo: 11443/P.

Článok II.
Osobitné ustanovenie

Slovenská republika, za ktorú koná Ministerstvo obrany SR, Úrad pre investície a akvizície je obstarávateľom a kupujúcim pre organizačné zložky Ministerstva obrany SR, jeho úrady a zariadenia, ako aj pre ozbrojené sily Slovenskej repuliky.

Článok III.
Predmet dohody

3.1 Predmetom tejto dohody je dohoda účastníkov o dodávke „Poľná obuv", ktorého špecifikácia je stanovená v Prílohe č.1, a ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto dohody a dodávka návrhu kodifikačných údajov podľa Prílohe č. 1 predmetu plnenia v zmysle § 13 zákona č.11/2004 Z. z. o obrannej štandardizácii, kodifikácii a štátnom overovaní kvality výrobkov a služieb na účely obrany, STN ACodP-1 - Príručka NATO o kodifikácii a podľa zásad kodifikačného systému Slovenskej republiky.

3.2. Predmetná dodávka „Poľná obuv" bude uskutočňovaná formou čiastkových kúpnych zmlúv, uzatváraných na základe tejto dohody a počas trvania platnosti a účinnosti tejto dohody medzi predávajúcim a kupujúcim. V súlade s tým sa predávajúci zaväzuje vždy na základe písomnej výzvy kupujúceho uzavrieť v lehote 30 dní odo dňa doručenia tejto výzvy kúpnu zmluvu ma dodávku konkrétneho predmetu plnenia. Podrobná špecifikácia predmetu plnenia bude uvedená v príslušnej čiastkovej kúpnej zmluve.

3.3. Termín dodania predmetu plnenia bude uvedený v príslušnej čiastkovej zmluve. Na rok 2006 je termín dodania do 30.11.2006. Miestom plnenia zmluvy bude VÚ 9994 Nemšová a iné organizačné útvary a zariadenia rezortu ministerstva obrany SR podľa vzájonmej dohody účastníkov.

3.4. Konkrétne množstvo predmetu plnenia v jednotlivých rokoch bude závislé od výšky vyčleneného finančného limitu na tento nákup a bude uvedené v príslušných čiastkových kúpnych zmluvách. Pridelený finančný limit kupujúceho nemôže byť prekročený.

Článok IV.
Cena

4.1. Cena predmetu plnenia je stanovená dohodou v súlade so zákonom č.18/1996 Z. z o cenách v znení neskorších predpisov. Kupujúci zaplatí predávajúcemu za celkovú dodávku predpokladaného množstva konkrétnej časti predmetu dohody uvedenéj v bode 3.1 predpokladanú kúpnu cenu vyplývajúcu z úspešnej ponuky budúceho predávajúceho z maximálnej celkovej výšky

198 400 000,00 Sk (bez DPH),

ktorá bude uhradená v peňažných čiastkach závislých od výšky vyčleneného finančného limitu na tento nákup pre daný kalendárny rok a v lehotách uvedených v kúpnych zmluvách uzavretých medzi účastníkmi na základe tejto rámcovej dohody v nasledujúcich kalendárnych rokoch.

4.2 Výška ceny predmetu dohody pre rok 2006 vyplýva z úspešnej súťažnej ponuky predávajúceho a je uvedená v Prílohe 1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto dohody a bola stanovená v súlade so zákonom č.18/1996 Z. z o cenách v znení neskorších predpisov. V ďalších rokoch bude možné cenu zmeniť iba v odôvodnených prípadoch pri podstatnej zmene podmienok v dôsledku legislatívnych zmien, ktoré majú dopad na tvorbu ceny (napr. DPH), nárastu materiálových nákladov a v iných riadne odôvodnených prípadoch. Každá zmena cien musí byť vykonaná formou písomného dodatku k rámcovej dohode na základe súhlasu oboch strán.

4.3. Kupujúci neposkytne preddavok.

Článok V.
Podmienky čiastkovej kúpnej zmluvy

5.1. Platnosť a účinnosť čiastkovej kúpnej zmluvy bude dohodnutá v príslušnej zmluve.

5.2. Kúpna cena a platobné podmienky:

a) Kúpna cena za predmetu zmluvy bude stanovená dohodou v zmysle zákona č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov. Kúpna cena predmetu zmluvy za 1 ks/súpravy pre rok 2006 vyplýva zo súťažnej ponuky predávajúceho a je uvedená v Prílohe č. 1.
Cenu bude možné meniť v ďalšom období (t.j. rok 2007 a ďalšie) po vzájomnom odsúhlasení zmluvnými stranami len v odôvodnených prípadoch, na základe písomného zdôvodnenia zmien, ktoré mali dopad na tvorbu ceny. Cenu je možno meniť iba pri podstatnej zmene podmienok v dôsledku legislatívnych zmien, ktoré majú dopad na tvorbu ceny (napr. DPH), nárastu materiálových, energetických a iných nákladov. Zmena ceny musí byť doložená časovou súvislosťou. Každá zmena (doplnenie s uvedením ceny) musí byť vykonané formou písomného dodatku ku rámcovej dohode na základe súhlasu oboch účastníkov.

b) V kúpnej zmluve na príslušné obdobie bude uvedená jednotková cena časti predmetu zmluvy a celková cena s DPH.

c) Zmluvné strany sa dohodli, že platba môže byť vykonaná po častiach.

d) Po dodaní predmetu zmluvy a jeho prevzatí v mieste plnenia vystaví predávajúci faktúru a odošle ju na adresu kupujúceho vo dvoch výtlačkoch. K faktúre je predávajúci povinný priložiť potvrdený dodací list a preberací zápis.

e) Kupujúci uhradí oprávnene účtovanú sumu do 30 dní odo dňa doručenia daňového dokladu. Pre tento účel sa za deň úhrady považuje dátum odpísania zaplatenej sumy z účtu kupujúceho.

f) Ďalšie podmienky budú dohodnuté v kúpnej zmluve.

5.3 Miesto a spôsob plnenia, dodacia lehota a dodacie podmienky:

a) Miesto plnenia predmetu zmluvy bude dohodnuté v príslušnej kúpnej zmluve.

b) Predávajúci je povinný dodať predmet zmluvy do miesta plnenia v termíne, stanovenom v príslušnej kúpnej zmluve. Plnenie časti predmetu zmluvy je možné aj po častiach. Pri plnení po častiach je možné vykonávať aj platby za dodaný predmet zmluvy na základe samostatných daňových dokladov.

c) Dodacie podmienky predmetu zmluvy budú stanovené v kúpnej zmluve.

d) Spôsob dodania a prevzatia predmetu zmluvy v mieste plnenia bude upravený v kúpnej zmluve.

e) Miestom plnenia návrhu kodifikačných údajov („NKÚoV“) bude:

Úrad pre obrannú štandardizáciu, kodifikáciu a štátne overovanie kvality
P.O. BOX 61, Rázusova 7,
911 01 TRENČÍN
tel. č.: 0960 33 2619, 0960 33 2926, fax: 0960 33 2997
(ďalej len **„NCB SR“**)

f) Predávajúci je povinný dodať osobne alebo poštou NKÚoV dodacím listom v troch výtlačkoch do miesta plnenia v termíne podľa príslušnej kúpnej zmluvy.

5.4 Kodifikácia

a) Zmluvné strany sa dohodli, že predmet zmluvy uvedený v prílohe č. 1 bude kodifikovaný v súlade so zákonom NR SR č.11/2004 Z.z. o obrannej štandardizácii, kodifikácii a štátnom overovaní kvality výrobkov a služieb na účely obrany, podľa zásad kodifikačného systému Slovenskej republiky, vyhlášky MO SR č.570/2004, ktorou sa ustanovujú podrobnosti zákona o návrhu kodifikačných údajov a o povinnostiach dodávateľa produktu a STN ACodP-1 - Príručka NATO o kodifikácii.

b) Predávajúci je povinný podľa §13 zákona č.11/2004 Z.z. dodať na adresu NCB SR na výrobky, ktoré nie sú zaradené do kodifikačného systému SR - NKÚoV v tlačenej a elektronickej podobe na CD

c) Predávajúci sa zaväzuje bezodkladne dodať na adresu NCB SR informácie o všetkých zmenách týkajúcich sa predmetu zmluvy, majúcich vplyv na jeho kodifikačné údaje (vrátane zmien na výrobkoch nakupovaných od svojich dodávateľov).

d) Predávajúci požiada do 10 dní od uzatvorenia kúpnej zmluvy NCB SR o pridelenie kódu výrobcu alebo dodávateľa, pokiaľ mu už nebol pridelený. Žiadosť sa zasiela na adresu NCB SR písomne a v elektronickej forme (formulár žiadosti je prístupný na internetovej stránke NCB SR – www.ncb.mil.sk).

e) Všetky povinnosti vyplývajúce z kodifikácie budú vykonané predávajúcim na jeho vlastné náklady a na nebezpečie.

5.5. Kvalita tovaru, záruka, zodpovednosť za vady a za škodu:

a) Predávajúci je povinný dodať predmet dohody v množstve, v kvalite a v prevedení stanovenom v čiastkovej kúpnej zmluve

b) Záručné podmienky, zodpovednosť za vady a zodpovednosť za škodu budú stanovené v čiastkovej kúpnej zmluve.

5.6. Porušenie realizačnej kúpnej zmluvy, sankcie:

a) Nedodržanie záväzku dodania predmet zmluvy v dohodnutom množstve, kvalite a termíne zo strany predávajúceho budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy (§ 345 ods. 2 Obchodného zákonníka).

b) V prípade, že predávajúci nedodrží dobu plnenia, dohodnutú v kúpnej zmluve, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny nedodanéj časti predmetu zmluvy za každý deň omeškania a v prípade, že predávajúci nevybaví uplatnenú reklamáciu v dohodnutej dobe, zaplatí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 500,00 Sk za každý deň omeškania.

c) V prípade omeškania kupujúceho s úhradou daňového dokladu uhradí tento predávajúcemu úrok z omeškania vo výške 0,05 % z neuhradenej sumy za každý deň omeškania.

d) Zmluvné pokuty a sankcie dohodnuté kúpnou zmluvou hradí povinná strana nezávisle na tom, či a v akej výške vznikne druhej strane škoda.

e) Dohodnuté zmluvné pokuty a sankcie povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich uplatnenia.

f) V prípade, že predávajúci nedodá návrh kodifikačných údajov v termíne plnenia jej dodávky v stanovenej forme, rozsahu a kvalite, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 300.-Sk za každý deň omeškania.

5.7. Nadobudnutie užívacieho a vlastníckeho práva:

Kupujúci nadobudne užívacie právo ku predmetu zmluvy jeho prevzatím v mieste plnenia podpisom dodacieho listu (preberacieho zápisu) a vlastnícke právo zaplatením dohodnutej ceny.

5.8. Všeobecné ustanovenia

Ak bude predmet zmluvy kodifikovaný v súlade s ustanoveniami tejto zmluvy a pri uzavretí ďalších čiastkových kúpnych zmlúv, body 5.3.e), f), 5.4 a 5.6.f) nebudú zaradené do ustanovení ďalších čiastkových kúpnych zmlúv.

5.9. Osobitné ustanovenia

Akékoľvek zmeny, týkajúce sa špecifikácie, kvality a kvantity tovarov predmetu zmluvy v porovnaní so špecifikáciou, kvalitou a kvantitou tovaru, ktorá je zmluvne dohodnutá je možné realizovať iba na základe písomnej dohody obidvoch zmluvných strán. Kupujúci si vyhradzuje právo počas platnosti a účinnosti uzavretej čiastkovej kúpnej zmluvy preverovať kvalitu dodávaného tovaru predmetu plnenia na základe náhodného výberu dodaných tovarov predmetu plnenia.

Článok VI.
Záverečné ustanovenia

6.1. Táto dohoda sa uzatvára na dobu určitú do 31.12. 2009.

6.2. Odstúpiť od tejto dohody je možné v týchto prípadoch:

6.2.1. V prípade podstatného porušenia tejto dohody alebo realizačnej zmluvy, ktorá bude uzatvorená na základe tejto rámcovej dohody. Za podstatné porušenie sa považuje porušenie jednotlivých povinností vyplývajúcich z tejto dohody.

6.2.2. V ostatných prípadoch podľa ustanovení Obchodného zákonníka.

Odstúpenie od dohody je účinné dňom, kedy bolo písomné oznámenie o odstúpení od dohody doručenej druhému účastníkovi dohody. Zásielka s oznámením o odstúpení od dohody sa

považuje za doručenú aj vtedy, ak bola vrátená ako nedoručiteľná. Dohoda v tomto prípade zaniká dňom nasledujúcim po jej vrátení.

6.3. Zmeny a doplnky tejto dohody je možno vykonávať iba na základe dohody účastníkov dohody a to formou písomného dodatku, ktorý bude neoddeliteľnou súčasťou tejto dohody.

6.4. A k nie je dohodnuté v tejto dohode inak, riadia sa právne vzťahy z nej vyplývajúce a vznikajúce ustanoveniami zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov, Obchodného zákonníka a súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi.

6.5. Dohoda nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu zástupcami obidvoch účastníkov dohody.

6.6. Dohoda je vyhotovená v štyroch rovnopisoch s platnosťou originálu. Kupujúci obdrží tri výtlačky a predávajúci obdrží jeden výtlačok.

V Bardejove dňa 20.9.2006

V Bratislave, dňa.....
14 SEP. 2006

Za budúceho predávajúceho

Ing. Miroslav MATYS

085 10 Bardejov
Dukelská 19
SLOVAKIA
01
IČO: 36458503 IČ DPH: SK2020027064

Za budúceho kupujúceho

Ing. Jozef RÁŽ

MINISTERSTVO OBRANY SR

Ministerstvo obrany SR
Úrad pre investície a akvizície

Č. p.: KaVSÚ- 16-10/2006

Príloha č. 1 k RD
Výtlačok číslo:
Počet listov:

Predmet dohody

P. č.	Názov, typ	Cena/ za pár (ks) bez DPH	Sadzba DPH 19 % výška DPH	Cena/za pár (ks) s DPH	Predpo-kladaný počet párov (ks) v rokoch 2006-2009
1	Topánky do sťažených klimatických podmienok	3 199,00	607,81	3 806,81	30 000
2	Topánky 2006 zimné	3 320,00	630,80	3 950,80	25 000
3	Topánky do sťažených klimatických podmienok - béžové	1 490,00	283,10	1 773,10	8 000
4	Topánky 90 pre výsadkárov	2 230,00	423,70	2 653,70	3 000
5	Hydrofóbny krém na obuv do sťažených klimatických podmienok	80,00	15,20	95,20	100 000
6	Impregnačný prípravok na obuv do sťažených klimatických podmienok	90,00	17,10	107,10	
7	Prostriedok na údržbu topánok do sťažených klimatických podmienok béžových	39,00	7,41	46,41	10 000
8	Šnúrky čierne do topánok	19,00	3,61	22,61	50 000

Špecifikácia predmetu dohody:

1. Topánky do sťažených klimatických podmienok

Obuv je výstrojnou súčasťou, ktorá je svojimi vlastnosťami určená na využitie v poľných podmienkach a v klimaticky náročnejšom teréne a pre výkon služby aj v prostredí

s možnosťou kontaktu s pohonnými hmotami. Obuv musí zabezpečiť stabilitu pri chôdzi a tepelnú izoláciu nôh voči okoliu.

Obuv je polosárová, priehlavkového strihu so šnurovacím spôsobom uzatvárania. V hornom obvodovom okraji je našitý golierik s penovou výplňou. Zadné diely obuvi sú zošité na šev a rozošité s lemovkou. V pätnej časti je našitá tvarovaná pätička s tlmiacou prešitou mäkkou vložkou, ktorá umožňuje ľahšie ohýbanie obuvi. Jazyk je našitý na priehlavku a zadných dieloch. Šnurovací systém je tvorený u polpáru obuvi 6 kusmi D-očiek v spodnej časti priehlavku, 2 kusmi háčikov s brzdiacimi účinkami, 6 kusmi D-očiek nad brzdiacimi háčikmi a 4 ks otvorených háčikov v hornej časti sáry. Na jazyku je našitá vystužujúca vložka. Zvršok je bandážovaný penovými výplňami a výstužnými materiálmi s perforáciami.Vnútorná časť zvršku je tvorená podšívkovou „papučou" z materiálu s polopriepustnou membránou. Všetky spoje tejto podšívky musia byť prekryté prilepenou hydrofóbnou páskou tak, aby sa nevytvorili miesta s možnosťou prieniku vody zvonku.

Obuv je odolná voči prieniku vody a odoláva chladu. Zvršok je pripevnený na gumovú podošvu so zvýšeným rámikom lepením, podošva odoláva pohonným hmotám, tlmí nárazy nohy pri chôdzi.

2. Topánky 2006 zimné

Topánky 2006 zimné sú súčasťou výstroja vojaka, ktoré sú svojimi vlastnosťami určené na využitie v zimnom období v klimaticky náročnejších podmienkach, v teréne a pre výkon služby aj v prostredí s možnosťou kontaktu s pohonnými hmotami. Obuv musí zabezpečiť stabilitu pri chôdzi a tepelnú izoláciu nôh voči okoliu.

Obuv je polosárová, priehlavkového strihu so šnurovacím spôsobom uzatvárania. V hornom obvodovom okraji je našitý golierik s penovou výplňou. Priehlavok obuvi je chránený špičkou zo štiepenkovej usne s PUR nánosom. Zadné diely obuvi sú zošité na šev a rozošité s lemovkou. V pätnej časti je našitá tvarovaná pätička s tlmiacou prešitou mäkkou vložkou, ktorá umožňuje ľahšie ohýbanie obuvi. Jazyk je našitý na priehlavku a zadných dieloch. Šnurovací systém je tvorený u polpáru obuvi 6 kusmi D-očiek v spodnej časti priehlavku, 2 kusmi háčikov s brzdiacimi účinkami, 6 kusmi D-očiek nad brzdiacimi háčikmi a 4 ks otvorených háčikov v hornej časti sáry. Na jazyku je našitá vystužujúca vložka. Zvršok je bandážovaný penovými výplňami, výstužnými materiálmi s perforáciami a zatepľovacou výplňou o plošnej hmotnosti min. 190 g/m2. Vnútorná časť zvršku je tvorená podšívkovou „papučou" z materiálu s polopriepustnou membránou. Všetky spoje tejto podšívky musia byť prekryté prilepenou hydrofóbnou páskou tak, aby sa nevytvorili miesta s možnosťou prieniku vody zvonku.

Obuv je odolná voči prieniku vody a odoláva chladu. Zvršok je pripevnený na gumovú podošvu so zvýšeným rámikom lepením, podošva odoláva pohonným hmotám, tlmí nárazy nohy pri chôdzi.

3. Topánky do sťažených klimatických podmienok - béžové

Obuv je súčasťou poľnej rovnošaty s béžovou potlačou a je svojimi vlastnosťami určená na využitie do klimaticky suchých, púštnych a extrémne teplých terénnych podmienok. Obuv musí zabezpečiť stabilitu pri chôdzi a izoláciu nôh voči okoliu.

Obuv je polosárová, má derbovú konštrukciu zvršku. Zvršok je tvorený kombináciou štiepenkovej usne a syntetickej textílie. Zadné diely sú našité na priehlavku a poistené 2 nitmi. Zadné diely v hornom obvode sú zošité na šev a obrátené. Horný obvod okraj zvršku je vyplnený penou. Jazyk riešený ako prachovka je prišitý k priehlavku a zadným dielom. Obuv je podšívkovaná v časti priehlavku, podšívky sú z netkanej textílie, obuv sa uzatvára šnurovaním cez sústavu 4 krúžkov a 10 rýchlošnorovacích očiek na polpáre. Vnútorná časť golierika je z podšívkovej hovädzinovej usne. Kompletná obuv je zhotovená lepením zvršku s gumenou podošvou, ktorá odoláva teplotám púštneho terénu a tlmí nárazy nohy pri chôdzi.

4. Topánky 90 pre výsadkarov

Topánky sú súčasťou poľnej rovnošaty a je svojimi vlastnosťami sú určené na využitie v náročnejších podmienkach v teréne a pre výkon služby v zimnom období. Topánky musia zabezpečiť stabilitu pri chôdzi a izoláciu nôh voči okoliu.

Obuv je polosárová, má derbovú konštrukciu zvršku. Zvršok je tvorený kombináciou dvoch hydrofóbnych usní a podšívky z textilného úpletu, na báze PES so schopnosťou sať pot a držať nohu v suchu. Priehlavok je našitý na zadných dieloch. Zadné diely v hornom obvode prechádzajú do golierika s výplňou. Zvršok je v priehlavku a spodnej časti zadných dielov vystužený netkanou textíliou.V zadných dieloch sa nachádza odpružujúca vložka, kvôli lepšiemu ohybu sáry obuvi. Jazyk riešený ako prachovka, je našitý na priehlavok a zadné diely. Na jazyku sa nachádza perforácia v hornej časti. Počet dierok 7. Obuv je kompletne podšívkovaná, uzatvára sa šnurovaním pomocou sústavy 6 krúžkov a 10 rýchlošnurovacích očiek na 1 polpáre. Obuv je odolná voči prieniku vody. Zvršok je v hornom obvodovom okraji perforovaný s počtom dierok 12 - 14. Napnutý zvršok je spojený s gumenou podošvou priamym nástrekom PU medzipodošvy medzi zvršok a podošvu. Podošva odoláva je zaistená k medzipodošve 3 skrutkami, je odolná voči pohonným hmotám a tlmí nárazy nohy pri chôdzi a zoskokoch z výšky.

5.-6. Prostriedky na údržbu topánok do sťažených klimatických podmienok

Údržba topánok spočíva v ošetrení dvoma prostriedkami: prvý nános na obuv sa uskutočňuje hydrofóbnym krémom a druhý nános impregnačným sprejom

5. HYDROFÓBNY KRÉM NA OBUV DO SŤAŽENÝCH KLIMATICKÝCH PODMIENOK

Použitie : Hydrofóbny krém je určený k ošetrovaniu a impregnácii obuvi z prírodných hovädzinových usní hlavne pre obuv, kde je použitá podšívka s polopriepustnou membránou.

Zloženie : Krém obsahuje prírodné a syntetické vosky, hydrofobizačné prostriedky,

silikónový olej, organické farbivá, koželužské mazadlá, zmäkčovadlá a zmes alyfatických uhľovodíkov.

Farba : čierna

Skladovateľnosť : 24 mesiacov od dátumu expedície pri teplote +15 °C až +23 °C v dobre uzavretých nádobách

Balenie : min 250 g.

K prípravku treba doložiť návod na použitie v slovenskom jazyku.

6. IMPREGNAČNÝ PRÍPRAVOK NA OBUV DO SŤAŽENÝCH KLIMATICKÝCH PODMIENOK

Použitie: Prípravok odpudzuje vodu a chráni useň proti vlhkosti.

Zloženie: Roztok fluorkarbónovej živice v organických rozpúšťadlách a nosným plynom propán - bután.

Farba: Bezfarebný

Skladovateľnosť: 24 mesiacov , optimálna teplota +5 °C až +25 °C v dobre uzavretých nádobách

Balenie: min. 300 ml spray

K prípravku treba doložiť návod na použitie v slovenskom jazyku.

7. Prostriedok na údržbu topánok do sťažených klimatických podmienok béžových

OŠETRUJÚCI PRÍPRAVOK PRE OBUV Z VLASOVÝCH MATERIÁLOV

Použitie: Prípravok ošetruje, vyživuje a chráni vlasový materiál, udržuje ho vláčnym a priedušným.

Zloženie: Zmes prírodných a syntetických olejov a mazadiel, polymérnych pojív, emulgátorov, alifatických uhľovodíkov, fluórkarbónovej živice a vody.

Farba: Bezfarebný

Skladovateľnosť: 36 mesiacov od dátumu expedície v miestnosti pri teplote +15 °C až +23 °C v dobre uzavretých nádobách

Balenie: min. 75 ml

Vlastnosti doložiť materiálovým listom výrobcu.

K prípravku treba doložiť návod na použitie v slovenskom jazyku.

8. ŠNÚRKY DO TOPÁNOK

- **do sťažených klimatických podmienok,**
- **do topánok 2006 zimných**

Materiál : 100 % PES 24 x [(167f36x2)x4]
Dĺžka : min. 190 cm
Farba : čierna
Ukončenie: Celuloid min. 12 mm
Výplň : PES 100% 8x[(167f36x2)x2]

Šnúrky sú hydrofóbne upravené na báze fluorkarbón tubiguard 27 v koncentrácii 80 g/ l .
Fixácia – fluórkarbón 90s/ 150 °C

Vlastnosti šnúrok do topánok doložiť materiálovým listom výrobcu.

Zmluva je totožná s podpísaným originálom: 25.08. 2010

Ing. Dagmar ADÁMKOVÁ Adámková